Malapcolarsi per dispiacere, n disgusto d' Animo. *Animi dolor*. Kalúi, ši. f. Žlovéglnos, ši. f. Pecsiál, ši. f. V. Dispiacere. V. Disgusto.
Malagevolmente. V. Difficilmente.
Malamente, con mal modo, di mala maniera. *Male*. Opáko.
Pozbiccin opáko. Tir.
Žlá. Žlčen nácinom, Žlédno.
Ne rik takki žlédno s zmiu
Nestáb nagnan, kakko sadá. Rag. Raz. Rédno.
Mislí vinai, i vagabórno,
Sandaj zale, žnáj, zlobóina. Jegh.
Malandato adiet. mal condotto, *Male habitus*. Slorléržja, šena, šenu. Skúsprávan, vna, vno.
Malandrino. V. Assassino.
Malanno, mal' incontro. *Infortunium*, nij. n. Žlafrecsnja. Žlá nátnja. Hunda réu. Nergodáj, náe. f. Žlá kosb.
Malanno, e mala Pasqua. *Infortunium geminum*. Žlu Boxich s gnere nekatéšnje. Žlo jutro.
Žlemiráb pak zlejáten gorrim podarti. Ra. Raz.
Žlu Boxich, s gorri Ghnisphjer déu.
Malattico. *Valetudinarius*, *ria*. m. Beléjav, va, vo. Žlocsik, ška, šlo. Nelápodan, dna, dno.
Vigbidsoše rái skarpiuse
Mokarsu bodi nebiuse
Tuscna glinafsu nelápodna. Pal.
Arghjáv, va, vo. Jezív, va, vo.
Trú bottuši iz surdarza
I jezívo, i malle mocski. Jeghiup.
Žuo, glá, žlo.
Žlégi, jelli rededa zlá. Nal.
Malato, infermo. *Ager*, *gra*, *grum*. Nemochjan, chna, chno. Bolan, bólna, bólno. Bóletan, ána, áno. Razbóljen, na, no. Pobóljen, na, no. Nezdrav, va, vu.
Sedé cogitadi iéj nezdrave
O nesrecchiom fáfes quisin. &c. Pal.
Piamu malato. *Magis ager*. Nemochnij, a, e. Bolesnij, nija, nije.
Malato grave. *Gravior ager*. Téscho némochjan, chna, chno. Téžko bólan.
Malato lieve. *Levior ager*. Mallo némochjan. Teghnúi od némochi.
Il malato fa il mal termine. *In malli gli ager*. Nemochnikje u zlu bitju. Jíkoje žuo.
Malato d' animo. *Animi ager*. *Dilmoi* némochjan. Sárzem, bólestan.
Diventir malato. V. Ammalato.
Malattia. V. Malessallantivo.
Malattia gagliarda. *Morbus valens*. Neštókka, várla, téscha némooch. Trúrda bool.
Malattia sunsa. *Morbus recens*. Nedavna némooch. Némooch zkóna.
Malattia mortale. *Morbus capitalis*. Smártna némooch.

Malattia vecchia di molti Anni. *Morbus vetus*. Davgnóna némooch. Scaara némooch. Dravna bool.
Guarire dalla malattia. *Recuperare valetudinem*. Priholjetti, lejvati, hoštam. Ozdráviti, vsljém, vzdam.
Malavventurato. V. Disgraziato.
Malcriato. V. Cresto.
Maldicente. V. Maledico.
Male avver. V. Malamente.
Far male. *Nocere facere*. Škodniti. Žlá tvoriti. Opáko djellovati. Opakovati, kujém, volam.
Male, infermità. *Morbus*, *bi*. m. Némooch, chi. f. Bool, li. f. Nézdrav, vi. f.
Ee nikkje tamo zá pléb, nádi vizbaoi. Nal.
Male, che assalta subito. *Morbus praeceps*. Pajecka némooch.
Vigbiáve smarti pajecka
Nedarzgliáva gumée náte. Ocm.
Male, mono generico, contrario al bene. *Malum*, *li*. n. Žlo, žlá, n. Žléd, di. f.
Dokkje tiemu sunkko zléd ki rifi. Scisc.
Metti. Vrágh, vrága.
Ee nije nikki jerikka vár dionto pid nikki
Ki vrágu velikja ne ima pri sebi. Tir.
Male, luogo di delore, o magagna. *Virum*, *ri*. n. Beléja,

. f. Žlód, di. f. Berégh, ghi. m.
Male di nervi. *Valetudo nervis*. Némooch ż xillah.
Mal caduco, o Epilessia. *Epilepsia*, *sia*. f. Žavratáje, nja. Žávertánje, nja. n. Padávica, ce. n. Padánje, nja. n.
Patir di mal caduco. *Vexum comitiale patiens*. Žlaštam, tam, tólam. Žavértati, tlm, tólam. Padati, dám, dantam.
Chi patisce di mal caduco. *Epileptico*, *ca*, *cum*. Žavértalac, tacsa. m. Padavat, padávca. m.
Patir male ne pirdi. *Laborare pedibus*. Imarti bolés z nógah. Boljetti nupámi.
Mal contaggioso, che attacca. *Contagium*, *gii*. n. Kuzna némooch.
Male occulto, che non apparisce. *Morbus occultus*. Nevidjena némooch. Skrívata némooch.
Mal Francese. *Pudendum lues*. Xénska ótrav. Bloodna némooch.
Male interno. *Morbus internus*. Unscargna némooch.
Mal di morte, e cervello. *Mortis valetudo*. Némooch pométi.
Mal di milza. *Morbus lienis*. Bolés Slíezenee.
Chi patisce di mal male. *Miserus*, *ra*, *rum*. Bóhan od slíezenee.
Mal di ventre. *Morbus virium*. Bolés tarbuhha. Mukke pó tarbuhke, pó utrobi.
Mal di petto. *Colicus virium*. Némooch od kaamena. Plának, nka. m.